

**NIOSH Approved: N95**  
**At least 95% filtration efficiency against solid and liquid aerosols that do not contain oil.**

**Aprobado por NIOSH: N95**  
**95% mínimo de eficiencia de filtración contra aerosoles sólidos y líquidos que no contienen aceite.**

**Homologation du NIOSH : N95**  
**Offre une efficacité de filtration d'au moins 95% contre les aérosols solides et liquides exempts d'huile.**



**3M**  
**St. Paul, Minnesota, USA**  
**1-800-243-4630**  
**8210V Respirator**



**THIS RESPIRATOR IS APPROVED ONLY IN THE FOLLOWING CONFIGURATION:**

		RESPIRATOR COMPONENTS		
		FILTERING FACEPIECE		
TC-	PROTECTION <sup>1</sup>	8210V	CAUTIONS AND LIMITATIONS <sup>2</sup>	
84A-5410	N95	X	ABCJMNP	

**1. PROTECTION**

**N95 - Particulate Filter** (95% filter efficiency level) effective against particulate aerosols free of oil; time use restrictions may apply.

**CAUTIONS AND LIMITATIONS**

- A - Not for use in atmospheres containing less than 19.5 percent oxygen.
- B - Not for use in atmospheres immediately dangerous to life or health.
- C - Do not exceed maximum use concentrations established by regulatory standards.
- J - Failure to properly use and maintain this product could result in injury or death.
- M - All approved respirators shall be selected, fitted, used and maintained in accordance with MSHA, OSHA and other applicable regulations.
- N - never substitute, modify, add, or omit parts. Use only exact replacement parts in the configuration as specified by the manufacturer.
- O - Refer to User's Instructions, and / or maintenance manuals for information on use and maintenance of these respirators.
- P - NIOSH does not evaluate respirators for use as surgical masks.

Rev. A: 04-15-11



**3M**  
**St. Paul, Minnesota, É.-U.**  
**1 800 243-4630**  
**Respirateur 8210V**



**CE RESPIRATEUR EST HOMOLOGUÉ UNIQUEMENT DANS LA CONFIGURATION SUIVANTE :**

		COMPOSANTS DES RESPIRATEURS		
		MASQUE FILTRANT		
TC-	PROTECTION <sup>1</sup>	8210V	AVERTISSEMENTS ET RESTRICTIONS <sup>2</sup>	
84A-5410	N95	X	ABCJMNP	

**1. PROTECTION**

**Filtre N95 contre les particules (niveau d'efficacité du filtre de 95 %)**  
**efficace contre les aérosols contenant des particules exempts d'huile. Des restrictions de durée d'utilisation peuvent s'appliquer.**

**AVERTISSEMENTS ET RESTRICTIONS**

- A - Ne pas utiliser lorsque la concentration ambiante en oxygène est inférieure à 19,5 %.
- B - Ne pas utiliser si l'atmosphère présente un danger immédiat pour la vie ou la santé.
- C - Ne pas utiliser en présence de concentrations supérieures au taux établi par la réglementation.
- J - L'utilisation et l'entretien inadéquats de ce produit peuvent provoquer des blessures ou la mort.
- M - Tous les respirateurs homologués doivent être sélectionnés, ajustés, portés et entretenus conformément aux règlements de la MSHA, de l'OSHA et à tout autre règlement en vigueur.
- N - Ne jamais substituer ou modifier ce produit, ni lui ajouter ou lui enlever des pièces. N'utiliser que les pièces de rechange exactes déterminées par le fabricant.
- O - Consulter les Directives d'utilisation et/ou les manuels d'entretien pour obtenir des renseignements sur l'utilisation et l'entretien de ces respirateurs.
- P - Le NIOSH n'évalue pas les respirateurs comme masques chirurgicaux.

Rév. A: 04-15-11

This respirator contains no components made from natural rubber latex.  
 Ce respirateur est exempt de composants en latex de caoutchouc naturel.  
 Este respirador no contiene componentes hechos de látex de hule natural.